

## A BIZOTTSÁG 2112/2004/EK RENDELETE

(2004. december 10.)

a Cseh Köztársaság, Észtország, Ciprus, Lettország, Litvánia, Magyarország, Málta, Lengyelország, Szlovénia és Szlovákia Európai Unióhoz történő csatlakozása következtében a 2202/96/EK tanácsi rendelet és a 2111/2003/EK rendelet alkalmazására vonatkozó átmeneti intézkedések megállapításáról szóló 634/2003/EK rendelet módosításáról

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a Cseh Köztársaság, Észtország, Ciprus, Lettország, Litvánia, Magyarország, Málta, Lengyelország, Szlovénia és Szlovákia csatlakozási szerződésére,

tekintettel a Cseh Köztársaság, Észtország, Ciprus, Lettország, Litvánia, Magyarország, Málta, Lengyelország, Szlovénia és Szlovákia csatlakozási okmányára és különösen annak 41. cikke (1) bekezdésére,

mivel:

- (1) A Cseh Köztársaság, Észtország, Ciprus, Lettország, Litvánia, Magyarország, Málta, Lengyelország, Szlovénia és Szlovákia (továbbiakban: „új tagállamok”) termelői szervezeteinek élvezniük kell az egyes citrusfélék termelői részére közösségi támogatási rendszer bevezetéséről szóló, 1996. október 28-i 2202/96/EK tanácsi rendelet<sup>(1)</sup> rendelkezéseiből származó előnyöket.
- (2) Az egyes citrusfélék termelői részére a közösségi támogatási rendszer az egyrészt az elismert termelői szervezetek vagy a gyümölcs- és zöldségpiac közös szervezéséről szóló, 1996. október 28-i 2200/96/EK tanácsi rendelet<sup>(2)</sup> által ideiglenesen elismert termelői szervezetek és másrészt a feldolgozók közötti szerződéseken alapul.
- (3) A 634/2003/EK bizottsági rendelet<sup>(3)</sup> átmeneti intézkedéseket állapít meg a 2202/96/EK rendelet és az egyes citrusfélék termelői részére közösségi támogatási rendszer bevezetéséről szóló 2202/96/EK tanácsi rendelet részletes alkalmazási szabályairól szóló, 2003. december 1-jei 2111/2003/EK bizottsági rendelet<sup>(4)</sup> alkalmazására vonatkozóan.

(4) A 2111/2003/EK rendelet 13. cikke rendelkezik arról, hogy a közösségi támogatási rendszerben részt venni kívánó termelői szervezeteknek és feldolgozóknak legkésőbb a gazdasági év kezdete előtt húsz nappal tájékoztatniuk kell a székhelyük szerinti tagállam illetékes hatóságait.

(5) Az új tagállamokban megállapított különböző közgazdasági kényszerek miatt egyes termelői szervezeteket nem lehet az illetékes hatóságok által elismerni vagy a 2200/96/EK rendelet alapján ideiglenesen elismerni olyan időben, hogy a 2111/2003/EK rendelet 13. cikkében megállapított időszakon belül tájékoztatni tudják az illetékes hatóságokat a támogatási rendszerben való részvételi szándékukról.

(6) Amennyiben lehetséges, annak érdekében, hogy a termelői szervezetek élvezzék a 2202/96/EK tanácsi rendelet rendelkezéseiből származó előnyöket a támogatási rendszer megfelelő alkalmazásának biztosítása mellett, rendelkezni kell a 2004/2005-ös gazdasági évre vonatkozóan arról a határidőről, amelyen belül az új tagállamokban a termelői szervezetek tájékoztatják az illetékes hatóságokat a támogatási rendszerben való részvételi szándékukról.

(7) A 2111/2003/EK rendelet 10. cikkének (1) bekezdése rendelkezik arról, hogy a tagállamok határozhatják meg – az adott cikkben meghatározott időponton belül – azt az időpontot (időpontokat), ameddig a területükön székhellyel rendelkező termelői szervezeteknek meg kell kötniük a rövid távú szerződéseket. Azonban ha az új tagállamokban a termelői szervezetek az illetékes hatóságokat arról tájékoztatják, hogy a támogatási rendszerben később kívánnak részt venni, az olyan rövid távú szerződések megkötésének határidejét, amelyek legalább nyolc egymást követő, teljes hónapra vonatkoznak, ennek megfelelően felül kell vizsgálni. E határidők felülvizsgálata nem érintheti hátrányosan az érintett tagállamok illetékes hatóságai által végrehajtandó szükségessé ellenőrzéseket.

(8) Ezért a 634/2004/EK rendeletet ennek megfelelően módosítani kell.

<sup>(1)</sup> HL L 297., 1996.11.21., 49. o. A legutóbb a 2003-as csatlakozási okmánnyal módosított rendelet.

<sup>(2)</sup> HL L 297., 1996.11.21., 1. o. A legutóbb a 47/2003/EK bizottsági rendelettel (HL L 7., 2003.1.11., 64. o.) módosított rendelet.

<sup>(3)</sup> HL L 100., 2004.4.6., 19. o.

<sup>(4)</sup> HL L 317., 2003.12.2., 5. o.

- (9) Mivel a 2004/2005-ös gazdasági év 2004. október 1-jén kezdődik, és mivel a termelői szervezetek és a feldolgozók közötti szerződésekből már megállapodtak, a módosításokat 2004. szeptember 10-től kell alkalmazni.
- (10) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a Gyümölcs- és Zöldségszípiaci Irányítóbizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

*1. cikk*

A 634/2004/EK rendelet a következő 3a. és 3b. cikkel egészül ki:

*„3a. cikk*

A 2111/2003/EK rendelet 13. cikkétől eltérve a 2004/2005-ös gazdasági évre vonatkozóan és csak az új tagállamokban a 2202/96/EK rendelet 3. cikkében megállapított támogatási rendszerben részt venni kívánó termelői szervezeteknek az

elismerésüket vagy a 2200/96/EK tanácsi rendelet (\*) alapján az ideiglenes elismerésüket követően legkésőbb százharminc napon belül, de legkésőbb 2005. január 21-ig tájékoztatniuk kell a székhelyük szerinti tagállam illetékes hatóságait.

*3b. cikk*

A 2111/2003/EK rendelet 10. cikke (1) bekezdésének a) pontjától eltérve a 2004/2005-ös gazdasági évre vonatkozóan és csak az új tagállamokban a legalább nyolc egymást követő, teljes hónapra vonatkozó rövid távú szerződéseket legkésőbb 2005. február 1-jéig meg kell kötni.

(\*) HL L 297., 1996.11.21., 1. o.”

*2. cikk*

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2004. szeptember 10-től kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2004. december 10-én.

*a Bizottság részéről*

Mariann FISCHER BOEL

*a Bizottság tagja*